

**BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI
CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM**



**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số (N^o): 0770/VAQ09 - 01/19 - 00

**GIẤY CHỨNG NHẬN CHẤT LƯỢNG AN TOÀN KỸ THUẬT VÀ BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG
Ô TÔ SẢN XUẤT, LẮP RÁP**

TYPE APPROVAL CERTIFICATE FOR AUTOMOBILES
Cấp theo Thông tư số 25/2019/TT-BGTVT của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải.

Căn cứ vào hồ sơ đăng ký số: <i>Pursuant to the Technical document N^o</i>	0005/20/GH	Ngày:	02.01.2020
Tiêu chuẩn, quy chuẩn kỹ thuật áp dụng: <i>Standard, regulation applied</i>	QCVN 09 : 2015/BGTVT QCVN 86 : 2015/BGTVT	Date	
Căn cứ vào báo cáo kết quả đánh giá đảm bảo chất lượng số: <i>Pursuant to the results of COP examination report N^o</i>	15050/19/01	Ngày:	28.05.2019
Căn cứ vào báo cáo kết quả thử nghiệm số: <i>Pursuant to the results of Testing report N^o</i>	1321; 1322 BS1/KQTN-TO/19 4149/NETC-V/19/C	Ngày:	30.05.2019 06.05.2019

CỤC TRƯỞNG CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM CHỨNG NHẬN
General Director of Vietnam Register hereby approves that

Loại phương tiện (Vehicle type):	Ô tô con		
Nhãn hiệu (Mark):	VINFAST	Tên thương mại (Trade mark):	---
Mã kiểu loại (Model code):	FADIL A5A2CLFVN	Mã số khung (Frame number code):	RPXCA2FAC*V
Khối lượng bản thân (Kerb mass):	993 kg		
Phân bố khối lượng bản thân lên các trục (Distribution on axles):			641/ 352 kg
Số người cho phép chở kể cả người lái (ngồi + đứng + nằm + xe lăn) (Seating capacity including driver):			05 người
Khối lượng toàn bộ thiết kế lớn nhất (Maximum design total mass):			1.379 kg
Khối lượng toàn bộ cho phép lớn nhất (Maximum authorized total mass):			1.379 kg
Phân bố khối lượng toàn bộ cho phép lớn nhất lên các trục (Distribution on axles):			742/ 637 kg
Khối lượng kéo theo thiết kế lớn nhất/ cho phép lớn nhất (Max.Towed mass: Designed/ Authorized):			---/--- kg
Kích thước xe (Dài x Rộng x Cao) (Overall dimensions (L x W x H)):			3.676 x 1.632 x 1.530 mm
Khoảng cách trục (Wheel space):			2.385 mm
Số trục xe (Number of axles):	2	Công thức bánh xe (Drive configuration):	4 x 2
Vết bánh xe các trục (Axles track):			1.386/ 1.396 mm
Kiểu động cơ (Engine model):	1.4 LV7	Loại (Type):	4 kỳ, 4 xi lanh thẳng hàng
Thể tích làm việc (Displacement):	1.399 cm³	Loại nhiên liệu (Fuel):	Xăng không chì có trị số ốc tan ≥ 92
Công suất lớn nhất/ tốc độ quay (Max. output/ rpm):	73 kW/ 6.200 vòng/ phút		
Số lượng; cỡ lốp: Trục 1 (Axle 1 st):	02; 185/55R15	Trục 2 (Axle 2 nd):	02; 185/55R15
(Qty; tyre size)	Trục 4 (Axle 4 th):	Trục 5 (Axle 5 th):	---
Hệ thống lái (Steering system):	Bánh răng - Thanh răng; Cơ khí có trợ lực điện		
Hệ thống phanh chính (Service braking system):	Phanh đĩa/Tang trống; Thủy lực, trợ lực chân không		
Hệ thống phanh đỗ xe (Parking braking system):	Tác động lên bánh xe trục 2; Cơ khí		
Tên, địa chỉ cơ sở sản xuất: (Name and address of manufacturer)	Công ty TNHH sản xuất và kinh doanh VinFast Khu kinh tế Đình Vũ - Cát Hải, đảo Cát Hải, thị trấn Cát Hải, huyện Cát Hải, TP. Hải Phòng		
Tên, địa chỉ xưởng lắp ráp: (Name and address of assembly plant)	Công ty TNHH sản xuất và kinh doanh VinFast Khu kinh tế Đình Vũ - Cát Hải, đảo Cát Hải, thị trấn Cát Hải, huyện Cát Hải, TP. Hải Phòng		
Kiểu loại xe nói trên thoả mãn Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia (The motor vehicle type is in compliance with):			QCVN 09 : 2015/BGTVT
Giấy chứng nhận này có hiệu lực đến hết ngày (This certificate is valid until):			31.05.2022

Ngày 03 tháng 01 năm 2020 (Date)

CỤC TRƯỞNG CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM
General Director of Vietnam Register



**KT. CỤC TRƯỞNG
PHÓ CỤC TRƯỞNG
Đặng Việt Hà**